



Андрей Лупан



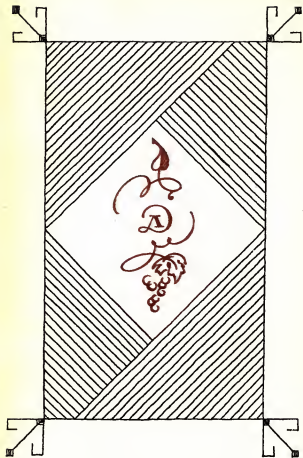
Добро  
носящий













## ПОЭЗИЯ ДОБРА И ТРУДА



едавно, отвечая на анкету журнала «Юность», Андрей Лупан писал: «Год дебюта? Если по первому напечатанному стихотворению — то это 1932 год. Старая Бессарабия, бедственная земля. И может быть, самые обездоленные на Балканах люди.

Время — пресловутый мировой кризис. Захолустье. И мы, грамотные ребята, желающие «людьми зваться», а в сущности — отколовшиеся пасынки безграмотной деревни...»

Тут надо читателю кое-что разъяснить, дать с самого начала короткую биографическую и историческую справку.

Андрей Лупан родился в 1912 году в бессарабском селе Михулены. Едва научился говорить — разразилась мировая война. Когда мальчику пошел шестой год, началась революция.

Но она вскоре отхлынула, была затоптана: Бессарабию заняли войска королевской Румынии... Советская власть вернулась в этот край лишь через двадцать два года. И снова — спустя год — война...

Андрею Лупану к этому времени около тридцати лет, у него за спиной немалый жизненный опыт: он еще студентом вступил в ряды подпольной Коммунистической партии, участвовал в революционном движении. Потому без колебаний определилась его судьба — неразрывная с судьбой родного молдавского края и большой, вновь обретенной Родины — СССР.

Первая книжка стихотворений Андрея Лупана вышла в 1947 году, в тридцать пять лет. Не рано. Зато он вступил в литературу зрелым, сложившимся поэтом. Еще через тридцать лет он станет лауреатом Государственной премии СССР.

... Рабочий стол писателя. . . Его борт — как берег морской. Ежедневный прилив газет, писем, книг. Нахлынув, волна откатится. Иногда мелочи как песком занесут. Тогда зло разгребашь стол, смахивашь с него все лишнее. . .

Иногда стол стискивает тебя прямоугольником своих бортов, становится тесно, душно. Бежишь от него к людям, дорогам, садам и виноградникам. Убегаешь подальше и — находишь его. Оказывается, он не обрывается на своих краях, а распахивается незримо, охватывая всю родную землю. . .

Вряд ли в Молдавии найдется уголок, где не знают Андрея Лупана.

Знают не только по стихам, но и лично. Поэт много и неутомимо ездит.

Он выступает в городах и районах республики и просто живет в том или ином селе, как свой, знающий цену крестьянскому труду. Да, многие лично знакомы с этим высоким, неторопливым в жестах и словах человеком, знают его сдержанную, ворчливую нежность, его застенчивую улыбку, его прямоту и упорство, его энергию, когда дело касается судеб людей. Он долголетней дружбой связан с виноградарями, агрономами, председателями колхозов. К нему идут и молодые писатели и опытные как к одному из руководителей Союза писателей МССР и академику. . .

И откликается он на просьбу или дело «не по службе, а по душе».

... мне отраднейший из дней,  
Когда мой труд всего трудней,



Когда забот не перечесть  
И до любой мне дело есть...  
Всё, чем живут мои друзья,  
Всё, без чего и мне нельзя.

Все это так. Но рабочий стол никогда не отпускает тебя слишком далеко и надолго. Он отбрасывает тебя бу- мерангом, чтоб вернуть к себе. Он — главное. Он твердит простую, но неоспоримую истину: то, чего не напишешь ты, никто не напишет. То, чего не скажешь людям ты — останется несказанным...

И опять каретка пишущей машинки проворачивается, как прокатный стан...

Перебеленные листы тут же покрываются пометка- ми, вычеркиваниями, поправками.

Одни вернутся в ящик — созревать, другие, ском- каанные, ухнут в корзину для бумаг и только двум-трем листкам повезет: они, пройдя сквозь десятки напласто- ваний, останутся на столе, как на взлетной площадке. Несколько дней последних испытаний на прочность и — в добрый путь!

Идет рассвет за ночью вслед.  
Добро пожаловать, рассвет!  
Давай-ка, солнце, не тяни —  
Гоии коней своих, гони!

Как это разительно непохоже на тяжкие слова кре- стьянина, проклинаящего солнце:

Жестокое светило!  
Какою обернулись болью  
пустыня неба и пустыня поля.  
Весь мир тобою залит,  
но дар смертелен твой...

Кажется, будто эти стихи принадлежат двум разным поэтам.

Но между первым и вторым стихотворением Лупа- на — двадцать лет. Жизнь неузнаваемо изменилась. Ко- нечно, изменялось не только содержание стихов Лупана, изменялось и их звучание. Но тут уж не скажешь — не- узнаваемо. Поэта Лупана всегда можно узнать, его голос с другим не спутаешь.

В поэзию Лупана, пожалуй, не влюбишься с первого взгляда. Она завоевывает тебя медленно, зато глубоко и прочно.

Андрей Лупан — поэт особого склада. Может быть, его поэзия чужда красотой, потому что она под стать скромности молдавского народа, трудолюбивого и щедрого душой. Того народа, который веками тяжелым трудом обрабатывал свою единственную землю и веками защищал ее. . .

А может, потому поэзия Лупана чужда красотой, что начал он писать стихи на земле нищей, почти безграмотной и с болью и гневом обличал того, кто тогда сочинял красивые лживые песни:

С презренного Олимпа твоего,  
куда доходит только пар обмана,  
сойди на холм земной среди бурьяна,  
где трудный след от плуга моего.

Время, выпавшее на долю молдавского поэта, делало крутые повороты и петли, как Днестр перед морем. Но вышло наконец на простор. Как Днестр — река стонов, река-граница, река-фронт и, наконец, советская мирная река-труженица. Я не побоюсь сказать — красивая река. Всякое бывает и с временем и с человеком. Потому не ищите в творчестве Лупана однотонности или главенствующего мотива.

У него есть стихи светлые и торжественные, озорные и грустные. Но во всех случаях зримость, конкретность образов — характерная черта поэзии Лупана. Этим определяется и его умение создавать живые образы людей во всей социальной правде и сложности их психологии.

Андрей Лупан — мастер поэтического портрета. В его стихах — от самых ранних до недавних — мы встречаем целую галерею типов, людей из народа, полнокровных характеров. В них и знамение времени и судьба народа. Из героев стихотворений Лупана наберется, пожалуй, целое село.

Поэма «Баллада о Василе» — тоже портрет, портрет отважного человека, народного героя. Поэма рассказывает о революционных событиях в молдавском селе 1917—1918 годов. На первый взгляд сюжет поэмы может показаться знакомым: солдат возвращается с фронта империа-

листической войны, поднимает родное село на раздел помещичьей земли, организует власть первого Совета крестьян-бедняков. . .

Да, так бывало в тысячах мест восставшей России, об этом не раз рассказывали историки и писатели. Кажется, трудно добавить что-либо к уже известному, отважиться писать на тему, которая давно исследована и художественно раскрыта.

Однако, читая поэму Андрея Лупана, явно ощущаешь ее своеобразие. Это происходит не потому, что поэт старается писать иначе, чем другие. Мы не видим никакого поиска преднамеренной оригинальности. Более того, стихи Лупана звучат в традиционном ключе молдавской народной баллады, чураются новизны выражений или броских образов.

И все-таки поэма никого и ничего не повторяет, она волнует чем-то особым, своим, глубоко пережитым. Она заставляет задуматься, тревожит неуловимой сменой радости и печали, внешней простоты и внутренней сложности.

Разгадка проста. Мастерство художника обращено непосредственно к исторической правде и к правде собственных чувств. А правда того времени полна драматизма: первые ростки Советской власти в Молдавии были, как уже было сказано, жестоко затоптаны. О героях той короткой революционной весны до сих пор мало узнано и рассказано.

Подвиг молдавского парня Василе почти безвестен. Поэт находит в его гибели предвестник будущей победы, а в торжестве его подвига слышится боль за горькую долю смельчака, решившего в одиночку бросить вызов судьбе.

Так социальное содержание поэмы обогащается нравственным и философским смыслом, становится емким и неоднозначным.

Важно не само развитие сюжета, а отношение к нему, выраженное в поэтических отступлениях, которые как бы затормаживают сюжет.

Так поначалу бытовой, негеронческий, непритязательный рассказ постепенно все больше и глубже завоевывает наше доверие, незаметно обретает крылья, становится поэзией.

Естественность интонации — главная забота Лупана.

Почти парадокс: поэт Лупан чуждается поэтичности. Он с ядовитым отношением к тем ловким версификаторам, которые мгновенно переиначивают любую технику, виртуозно играют на всех инструментах, но в постоянном беспокойстве то и дело оглядываются: а что другие? Как бы не отстать, не упустить чего...

Лупан создает поэзию не из самой поэзии. Он добывает ее из камня, из пота, из пшеницы, из слезы, из молодости и молчания...

Переводы его стихотворений, приходится сознаться, удаются редко. Потому что у Лупана яная, для нас непривычная школа стиха.

Есть тайны языка, не поддающиеся переодеванию. И читать его строки надо по-лупановски: медленными, но упорными толчками. Глуховатым, негромким голосом, без всякой наигранныости, без подчеркивания ритмического рисунка.

Он не просто пишет стихи, он выращивает их, как деревья. Они обрастают кольцами годов, не торопятся давать плоды, но уж когда тяжелеют от плодов, то сполна!

Он мучительно возделывает свой сад. Если уж что вырывает — так с корнем! Но поглядите — он то придирчиво подстригает деревья, то дает им буйно и вольно разрастись. Противоречие?

Совершенно верно. Есть у него образ — «набросить аркан на взмыленную гриву грядущих дней». Не случаен такой образ.

В самом поэте — и боренье страстей и суровая дисциплина. Он и стихия, он и узда.

Путь поэта не прямолинеен. Но каждый поворот — верный или ошибочный — равно выстрадан. Потому даже и сейчас, когда он нет-нет да и напишет стихотворение риторического плана — оно ему дорого, в нем каждое слово высечено из веры и убеждения.

Потому что он с полной ответственностью относится к любому делу и требовательность к себе у него одна: и для поэмы и для выступления в газете. И все-таки...

Есть такие часы в творчестве Лупана, которые нескрываются блесками неповторимого молдавского юмора. Десятки эпиграмм и пародий Лупана на братьев-поэтов могут составлять отдельную книжку.

Это я к тому, чтобы читатель не слишком уверовал в образ сурового каменотеса. Всякое сравнение хромает!

... Андрей Лупан за рабочим столом. Справа — бюст поэта Михаила Эминеску, слева до самого потолка — книги. Тишина. Как бы ни был творческий труд тяжел — его жернова беззвучны...

*К. К о в а л ь д ж и*

## ПАЕК ДОВЕРИЯ

*Отсюда пойдут смельчаки,  
по-хозяйски взвалият на плечи заботы,  
пройдут, молодою волей крепки,  
сквозь жизни соленые водовороты.*

*Возьмут они из дому утром рано  
хлеба краюху — да покрупней —  
и мечту, чтоб накинуть арканом  
на дикую шею завтрашних дней.*

*С привычным уютом в разладе,  
протясь с загрузившей родней,  
прорежут бесплодные пади  
упрямою бороздой.*

*Отправятся в путь — и точка,  
быстрее, чем положено, и прямей  
люди, чей нрав будет жестче,  
сердце, быть может, — нежней.*

*Земля их такими ждет,  
стихи их такими увидели:  
мечтателями — в каменоломнях работ,  
на кручах свершений — мыслителями.*

*Выдайте им доверия хлеб насущный  
среди достойной простой тишины —  
необходимый паек для трудов грядущих  
на вечной земле страны.*

## НОША СВОЯ

*Пусть моя седина тебя не обманывает  
и мою испушенность в расчет не бери —  
втихомолку память моя перемалывает  
деревенские давние сухари.*

*В этом и суть моя, и основа.  
Она с рожденья в моей крови,  
меня швыряет снова и снова  
в гущу драки и в объятья любви.*

*Это помесь зерен ржи и пшеницы,  
которую издавна сеяли мужики.  
И я засеваю ею мои страницы,  
где наугад, где по метке строки.*

*А рассудительность, хоть она и чинна,  
все же не без смеха и не без грехов:  
за нею скрывается разная чертовщина —  
причина всех моих шишек и синяков.*

*И те, кто меня за отсталость жалеют,  
очень тонкие, иронические умы,  
думаю, и они бы не прочь пощедрее  
пожизвиться из небогатой этой сумы.*

*Так желаю тебе, товарищ, трудной удачи!  
Вместе со всеми полную ношу бери  
у этой земли, из которой так или иначе  
каждый из нас добывает свои сухари.*

1964

## Ц Е П И



А жизнь сулит  
провалы и высоты...  
А на вершинах ветер —  
не ступеньки.  
И падаешь.  
Ползешь на четвереньках.

Я долго вырывался из болота,  
чтобы навек  
забыть к нему пути,  
чтобы в конце концов  
себя найти.  
Найти не для того,  
чтоб мною кто-то  
командовал, справляя торжество...  
Не для того, чтоб мне  
душить его...

Когда теряют мысли  
цель и прыть,  
то что они  
способны осветить?



И путь мой в мире,  
если не борюсь я,  
осмысленней ли,  
чем стезя моллюска?

Но жив рассказ  
из глины и металла.

И вот она — ладонь,  
каких немало...

Ей неизвестность  
сокрушать лопатой,  
чтоб в цепь связать  
причину с результатом.

Чтоб знать,  
зачем теснит тебя закон  
под злые жернова времен.

1933



## СБУДЕТСЯ!...



Нагрянет день —  
вам этого не миновать!

Осмелитесь,  
разгневанные, встать!  
Решитесь  
наконец свой сон прервать!

Пойдете псам цепным наперекор,  
как вызов новых берегов услышите,  
и молнии вам засверкают с гор  
призывом к бунту над ночными крышами.

А позади — закат долины тихой,  
а впереди — заря мечами вспыхнет,  
и вся земля от боли содрогнется,  
колючая, она вас рано встретит,  
и мужеством в вас правда отзовется,  
по воле жизни и по воле смерти.

С той стороны качнутся зеркала  
с застывшим в них прозрачайшим рассветом.  
С укором жалким, — так их жизнь прошла, —  
отцы посмотрят, отвернутся дети.

И сумерки угаснут в крепостях,  
где с идолами грохнется всё вместе —  
глубокие поверья,  
бесплодные деревья,  
смирение покорных мыслей.

Да будет так!

Сутулые в рассвете канем,  
пророк наш гибнет — так велит судьба,  
мы ритуально пурпурные капли  
отторгнем с окровавленного лба.

Но мы, не дрогнув под его законами,  
все будем жить, в его закон закованы,  
изгнанники из призрачных Аркадий,  
в разумный век стальной,  
жестокой правдой необкраденный.

1933



## З Н О Й



По карте Бессарабию исследуй,  
внимательно исследуй —  
вот она:  
на юге голод,  
на востоке беды...  
Пустынная и грустная страна.

У хутора не ходят хуторяне,  
дома забыли  
прежнее тепло.  
И лишь сердца  
сожмутся над бурьяном,  
чтобы с землею  
слиться тяжело.

Ворота века  
над безлюдной степью...  
И, как иные дни ни торопи,  
о чем ты мне споешь,  
душа столетья,  
бредущего по выжженной степи?..

1934



## ЧУДНОЕ СЕЛО



Село из лощины,  
что с ним случилось?  
Знаю одно:  
с полей народ созывает оно.

Люди  
как бы конец привычной судьбы несли;  
казалось, глаза предвещали бурю,  
сверкающую вдали.

Там, где призыв пробивался,  
краток и крут,  
замер разорванный надвое труд.  
Плуг деревянный покинут:  
не хотят надежды  
тащить его бороздою,  
как прежде.

К самому тяжкому полюсу мысли  
в тумане вечернем  
тянется стражи  
измученной черни.

Слышию,  
как в двери скребется беда,  
встав на порог,  
слышию —  
сочится в сердца  
молчания едкий сок.  
Стонут люди у очага  
от голодной тоски,  
лица уткнув в каменные кулаки.

Скажи, кроткий читатель,  
что сделал бы ты,  
псами затравленный из темноты,  
если бы в это чудное село  
к ним, к твоим тебя занесло?

Когда, открывая рукою чужой  
ржавый засов у двери небольшой,  
по шатким ступенькам  
спустишься в ад нищеты,  
скажи,  
что сделаешь ты?

1934



## СОЛНЦЕ



Здесь у нас  
подыми глаза на рассвете,  
усталый человек,  
подыми их с тропы немоты одинокой  
к широкой симфонии солища.

У нас, дружище,  
брат вековечный земли,  
у нас и деревья, и травы,  
и воды,  
и дети  
ради солища живут,  
ради этой надежды великой,  
ради огненной крови восхода,  
ради доброго утра жизни.

Возьми свой старый топор и соху.  
возьми в свои черные руки  
и клики крестьян с хуторка,  
зови их на гребень холма,  
чтобы встретили солнце  
со всем, чем владеем на свете  
мы все.

Потому что, послушай,  
брат мой суровый и хмурый,  
для нас,  
для нашей работы земной,  
восходит  
надежда на солнце и утро.

Возьми же мотыгу, —  
для этой встречи  
мы можем поднять ее флагом,  
возьми же мотыгу, батрак,  
зови за собой хуторян,  
пусть выйдут все вместе на холм,  
потому что горит уже грива  
восходящего солнца,  
и горе тебе, и беда,  
если ты опоздаешь в дорогу.

1937





## ТВОИ СЛЕДЫ



Мария, за той чертой  
к тебе прихожу я опять  
в долины тропинкою старой,  
и нет драгоценного дара,  
чтоб в руки твои передать.  
Я даже мечты не принес —  
гирлянды сухие от терний,  
чтоб их отряхнуть на холме,  
где некогда ты в полутьме  
ступала легко в час вечерний.

Мария застенчиво-смелая,  
чей черный венец погасил  
твой образ, что высечен был  
из лунного мрамора белого?  
Проклятьем каким осужден  
я слышать среди этих долин  
твой горестный голос из темных глубин,  
когда по деревьям проносится стон?  
К чему потревожен я зовом,  
забытым давно, запоздалым?  
Мария, заставь ты умолкнуть то слово,  
которого ты не сказала.

К чему?

Не ишу я с собой  
по старой тропе к косягу  
ни прежней тревоги с тоской,  
ни камня страданий, который  
я мог схоронить бы с тобой.

В деревне — узнай лишь, что там  
отец твой выходит к закату,  
как вор молчаливый из хаты,  
и наверх уходит к садам.  
Мария, он крестится тихо  
обветренной, жесткой рукой,  
он только крестится тихо,  
один на холме —  
с ушедшею в землю душой,  
чтоб видеть твой образ святой.

1937



## О Т Е Ц



Отец, на земле униженный,  
страною своею обиженный,  
непризнанный,  
с жестким лицом,  
и в сердце — горечь полынная,  
и руки — морщинами длинными  
изрезаны, будто резцом.  
Насущного хлеба ржаного, черного —  
труда твоего упорного —  
и в холод, и в летний зной  
нет в доме.  
Бесплодной нивою  
надежды твои счастливые  
засохли в стране родной.

Зачем ты молился,  
и молчал,  
и трудился?

Снова весной  
боярами добрыми  
твои расхвалены доблести:  
«Молчишь и работаешь ты  
с рассвета до темноты!»

За это господское одолжение  
плуг приводи в движение,  
паши, хозяин земли,  
чтоб их богатства росли.

Скотина усталая впереди,  
а ты, хмурый сеятель, позади...  
Удачи тебе и награды.  
Работай на них,  
сил не жалея,  
ты —  
неизвестный отец полей,  
крестьянин послушного стада.

1937



## ПРЕЗРЕННЫЙ ОЛИМП

С презренного Олимпа своего,  
куда доходит только дым обмана,  
сойди на холм земной среди бурьяна,  
где трудный след от плуга моего.

Ты знаешь:  
хлеб взойдет, плоды созреют,  
на ниве мы взрыхляем веру эту.  
Скажи хоть слово мужества скорее,  
чтоб этим словом были мы согреты.

Бескрылый стои, и подленькую жалость,  
и мысль, что тяжела от ожиренья,  
кладешь на стол — и это все слежалось  
с твоею зарифмованною ленью.

Что можешь сделать ты?

Нет места сделке.

А ты, как бард, что стал в передовые,  
живешь в стихах запутанных и мелких —  
ты ими лжешь народу не впервые.

А твой народ стоит у эры новой,  
и он, творец, возьмет победу в руки.  
Не оскверни же преходящим словом  
его надежды, кровь его и муки.

Что можешь сделать ты?

А разве слово

не та же завоеванная эра,  
построенная трудно и сурово  
в столетях человеческою верой?

Себя зовешь ты слова рулевым.  
Достаточно в тебе ли человека?  
И как, скажи, ты пользуешься им,  
дарованным тебе людьми и веком?

Здесь, под твоим Олимпом у подножья,  
разгулом смерти твой народ исхлестан.  
Гляди — не содрогнешься ль? —

голод гложет,  
людей бичами гонит на погосты.

## Что можешь ты?

Но все ль, что можешь сделать,  
ты страждущему люду приносишь?  
Ты отдал ли бестрепетно и смело  
все силы до последней капли сил?

Горел ли ты с голодной нищетой,  
расслышал ли ты рядом в детском крике,  
как тщетно ищут в памяти пустой  
заплевиселый домтик мамалыги?

Ты на презренной выси поднебесной,  
где бродит фантастический туман,  
разнежению раскачиваясь в кресле,  
рифмуешь вновь измену и обман.

1935



## ПИСЬМО С ХОЛМОВ



Я приглашаю вас  
в конце зимы,  
в начале марта,  
на мои холмы,  
когда земля,  
как смоляная лодка,  
ломая тонкий лед,  
от берегов отчалив, поплывет...

Тогда моих следов  
держитесь четко.  
Я щедрый.  
Я с собою вас беру,

чтоб на хрустальном постоять юру,  
где ни тропинок нет,  
ни вех дорожных,  
где ни одна душа не встретит нас,  
где легкий след  
впечатан в снежный наст  
от мягких лап, ступавших осторожно.  
Там вдоль по склону,  
молодым леском,  
с опаской воздух нюхая,  
к селенью за добычей  
прямым  
прошла вчера зверушка остроухая.

Не дремлющий до утренней звезды  
март приковал к снегам ее следы.

Пусть люди видят это —  
и в поле и в лесу  
дозор свой до рассвета  
я — месляц март — несусь.

Послушав голос мартовской зимы,  
пойдем неторопливо  
дальше мы,  
чтоб летопись природы перечесть,  
услышать,  
как в земле прогретой всходы  
пресят есть.  
Овсы ли это, рожь или пшеница, —  
как хочешь ты незрячих окрести, —  
их подняла  
весенняя денница —  
пусть грудь земли сосут,



чтобы расти,  
чтобы вздымать колосья,  
как знамена,  
в пыли цветочной, в утренней росе, —  
так пахари  
еще во время оно  
велели им на златной полосе.

Я к солнцу проведу вас,  
чтоб с высот  
увидели вы, как оно встает,  
как сотнями каленых стрел оно  
произвет рощу, всполошив перивтых,  
и, дымкою парной обнесено,  
всплывает,  
как на шелковых канатах.

Уже пора!  
Разведчики весны —  
подснежники стучатся в ваши двери...  
Но вам приметы эти не ясны,  
встречать вы всё привыкли  
с недоверьем?  
Вам холодно —  
об этом вы твердите...  
Неволить не хочу.  
В конце зимы,  
в начале мартв ив мои холмы  
я вас не приглашал —  
ие приходите.

1941



## СТРАЖА

Еще мы постучимся в дверь к тебе,  
войною обездоленная мать...

Гадать ли нам теперь,  
как ты пойдешь засов отодвигать?

И не поверишь...

Сколько было их,  
тех, кто стучался в дверь твою прикладом  
и в твоего молчания лампаду  
швырял камня выкриков чужих!..

В суровый час, когда война возникла,  
ты встала у дверей,  
прямая перед хатою твоей,  
и головой седую не поникла.  
Враг это видел, и ему был страшен  
тот взгляд спокойный, что стоял на страже,  
и он, как трус, ударил потому,  
что понял — не согнуть тебя ему.

Тогда ты веру светлую свою  
в душе укрыла, как святое знамя,  
чтоб сохранить живым в родном краю  
тот уголок заветный, где часами  
без слов вела беседы с сыновьями.  
Когда же ты, гонимая, ушла  
из дома, из родимого села,  
пропущенная сквозь жестокий строй,  
тот уголок души взяла с собой,  
и если ноги в кровь ты и разбила,  
то боль свою не выдала, забыла,  
простой листок лишь к ране приложила.

Какою сталью  
свою ты силу оградила, мать,  
что не могла война тебя сломать?  
Не из пожара ль, что спалил село,  
у дома стать решение пришло?  
Иль, может, охранять порог родной,  
подобно тем акациям, что у ворот,  
ты сговорилаась наперед  
с глубокими корнями под землей?

Весь век стоять тебе в дозоре, мама,  
с ручьями рядом и землей,  
как завещал железными строками  
твой жребий непреклонный и простой.  
Тебе стоять...

А мы прорвем границы,  
решетки смерти сдвинем, чтоб опять  
дорогами войны к тебе пробиться...

А может быть, давно,  
с горящей хатой заодно,  
из пламени воздетою рукой  
своих сынов звала ты,  
чтоб в день возмездия святой  
не избежал палач расплаты!

1943



## ПРОХОДЯТ УБИЙЦЫ

Лампу гаси,  
задувай огонь.  
Слышишь, псы  
брешут кругом?

Жуть берет  
от их голосов.  
Смерть — у ворот.  
Дверь — на засов!

Чуешь сквозь мглу —  
это воочью  
рыскает ночью  
зверь по селу.  
Это фашизм следом идет —  
черная тень  
возле ворот.

Крадется во тьме,  
близясь к стене,  
может, к тебе...  
может, ко мне...  
Всех — на учет,  
не ровен час —  
гибель несет  
всем, не скупясь.

Слышишь, провыл  
из темноты?..

Там, где он был,  
страшны следы;  
он побывал,  
он убивал...

И не поможет  
жалобный стон:  
раньше иль позже  
явится он.

Вот он идет.  
Чей же черед?  
Тень по стене,  
вот он во тьме.  
Может, ко мне...  
Может, к тебе...

Слышишь, псы  
скулят по ночам?  
Блещет, не смт,  
клык палача.  
Смело, рывком,  
сорви ты запор.  
Рука — крепка?  
Бери топор!  
Ты не робей —  
в оба гляди.  
Ката убей и в лес уходи!

. . . . .

В лес уходи!

1943



## ВСТУПЛЕНИЕ В БАЛЛАДУ



Только лишь солнце зашло —  
сумерки враз наступили  
и захлестнули село,  
черной водой затопили.

Трое идут в темноте,  
В ночь убегает дорога.  
Кто они, путники те, —  
нам неизвестно до срока.

Вот поднялись на откос,  
воду из фляги отпили.  
Тихо один произнес:  
— Вот где Марию убили!

Смотрит он в черную тьму,  
будто бы с кем-то прощаясь,  
то ли к себе самому,  
то ли к друзьям обращаясь.

«Трижды на склоне горы  
грозди налиться успели.  
Трижды с той самой поры  
наши орехи поспели.

Значит, от нас навсегда  
ты отошла без возврата

и не придешь никогда  
с нами на сбор винограда...»

Тропка лесная узка —  
тени их движутся вместе.  
Их подгоняет тоска,  
сердце зовущая к мести.

Тише, печаль, помолчи.  
Смолкни до срока, обида.  
Вот уж и скрылся в ночи  
холм, где Мария убита.

. . . . .

Душит захватчиков страх.  
Склады в ночи подымают.  
Только на наших холмах  
мстителей лес укрывает.

1944



## РОДНИК ДЕТСТВА



Кристалл, по капле собранный  
в ладонях глины,  
процеженный сквозь чистые пески,  
на плитах у подножия Молдовы,  
родник прозрачный,  
услышанный в глубинах черешками  
винограда,  
корнями горькими черешен...

Ты сквозь холмы пронес свою прохладу,  
пока тебя учуляли колодезник Зиновий,  
и отец, и другие сельчане,  
открывшие воду, —  
в желобах пусть журчит она для людей.  
Наклонись, человек натрудившийся, пей,  
пой скотину, дай ей отдых.



И вышел ты, родинк, на волю,  
как трудовое дело земляков,  
свидетельство без слов  
простой крестьянской доли.

Неугомонные сыны земли,  
мы воробьев по рытвинам пугали  
и, прибежав сюда, усталые, в пыли,  
к твоей глубокой тайне попадали.

С тех пор,  
как выбитый большак  
нас за ограду звал резвиться,  
дразнить по всей околице собак,  
когда не знали мы другой границы  
для всей земли окрестной, кроме  
холмов овражистых на окоеме,  
когда гуртом в крапиве у дорожек  
искали, где засел клубком игластый ежик, —  
с тех пор мы по тебе равнялись, ты  
привил нам первый смысл добра и красоты,  
когда ты, разыгравшийся в ручей,  
шел к жажде, спрятанной в глубь корней.

Ты видел труд и пот обычный,  
и горечь дойн, и смех девичий,  
и выкрики парней в горячей хоре <sup>1</sup>,  
и жалобы, проклятия крестьян,  
и женское непонятое горе —  
все отражал зеркальный твой кристалл,  
в себя вобрал ты, человечный, кровный,  
родинк немногословный.

---

<sup>1</sup> Х о р а — молдавский народный танец.

Вдали сегодня стонешь под пятой,  
и попраи камень твой незваною ордой,  
осквернена твоя святая чистота  
паучьей тенью крючковатого креста.  
Но пробил час пришельцев, пробил час,  
а ты останешься навек в себе у нас,  
и вот мы в эту осень  
опять тебе приносим  
любовь, что выросла адвойне,  
и силу, закаленную в огне.

Руками, обожженными в сраженьях,  
лбом окровавленным мы завтра припадем  
к твоей прохладе и благословенью,  
и, возвратив навеки отчий дом,  
мы заслужили счастье снова  
обнять детей,  
и матерей,  
и труд заветный,  
и Молдову.

1944



## ВОЗВРАЩЕНИЕ

Опустошенный край родной,  
мой сад сухой, нагие стебли,  
Молдова, найденная в пепле,  
благословляю образ твой...

Их сколько здесь прошло, врагов,  
топча твое святое поле?  
Под тяжестью чужих шагов  
ты раскрывала им могилы  
на ветровом своем раздолье.  
И если яд тебе сполиа  
вливали в раны и ожоги,  
ты мужеству была верна:  
и не было в лесу дороги,  
и не было в ночи мгновенья,  
где б ты не встала пред врагом  
литой скалой сопротивленья.

Опустошенный край родной,  
молдавский край неукротенный,  
в который раз уже весной  
твои оделись снова склоны  
клубами белыми паров  
и древний Днестр бросает пену  
через объятые берегов?

Вновь темным слоем лед идет,  
стремится к морю ледоход,  
вот этой новою весной,  
обуреваемой войной.

И а этом праведном бою  
непобедимый дух страны  
возвысит правоту свою.  
Твои ведь братья и сыны  
пришли, неся сквозь гром и пламя,  
освободительное знамя.

Освобожденный край родной,  
народ непокоренный мой!  
Здесь снова песни будут литься,  
здесь снова будут весны длиться,  
к нам прилетая каждый раз  
на добрых крыльях журавлей,  
и сеятель среди полей  
их встретит вновь с рукой у глаз...  
И день за днем  
и ночь за ночью,  
поверна в солнце и ветра,  
увидят люди взрывы почек  
на месте этом, где вчера  
был различим метели почерк...  
А ты а грядущее шагнешь,  
Молдавия,

и с новой силой  
саон ты дойны пропоешь,  
и свежей зеленью залешь  
врагов  
бесслаанные могилы.

1944



## КОСОВИЦА



На полях хлеба созрели.

На косьбу!

На косьбу!

Вилы, косы зазвенели,

где-то девушки запели —

все покинули избу.

Мы спешим с косою острой —

наше место на покосе!

— Подожди-ка.

— Эй, живее!

Прозеваем косовицу! —

А Ипат на печке спит.

Третий сон бедняге снится.

Кот мурлычет,

он — храпит.

Эй, Ипат,

вставай, Ипат.

Звезды в небе не горят!

Поскорей отбей косу,

солице ест уже росу.

А он на бок повернулся,

чтобы блохи не кусали.

— Тише там, чего пристали,

турки, что ль, на вас напали? —

А над ним смеются бабы:

— Тьфу,

хоть хворь тебя взяла бы!

Вырос этакий бугай.

Что возьмешь с него?  
Лентяй! —  
Через час — заря над лугом.  
Тарахтит косилку глухо.  
— Эй, нажми!  
— Не отставь! —  
Хлеб в снопы  
девчата вяжут,  
знай себе  
косой махай!

Где махнул —  
пшеница ляжет  
золотистой копной,  
впереди тебя — раздолье,  
сзади — стриженое поле,  
зной звенит над головой...

Перекур, — попили воду  
и пошли вторым заходом.

А когда кончили ряд,  
глядь — плетется наш Ипат.  
И кричит народ:  
— Ребята,  
эй, не сглазить бы Ипата! —  
Ну, в он в траву садится:  
как к участку подступиться?  
Вот отсюда?  
Вроде трудно.  
А оттуда?  
Вроде худо...

Люди в шутку говорят:  
— Отдохнул бы ты, Ипат,  
ты, бедняга, уморился,  
ты на совесть потрудился. —

И смеются в полдень люди:

— Тут аршин, два локтя будет...

— Будет больше, не шучу,

сколько зайцу по плечу. —

Хоть и был Ипат бесстыжим,

но обиды не стерпел:

— Что я — хуже, что я — рыжий,

что я — лодырь,

кто посмел? —

Он бровями двинул грозно,

да как хлопнет шапкой оземь!

И вошел с косою в рожь,

а коса острей, чем нож.

И со свистом

косит чисто

та коса.

Шелестит

и тает быстро

полоса.

А в округе колосистой

голоса:

— Эй, сюда, скорей, ребята,

поглядите на Ипата! —

А Ипат идет-играет,

вихрем носится коса

и сверкает

в синеве...

Полоса,

другая,

две...

Пот густой с него струится,

он глядит на наши лица

и кричит: — Я все скошу,

я вам, черти, покажу!

## Т О С Т

Приветствую вином почтенных стариков,  
что счастья нашего основу заложили,  
лопатою взрыли тук истронутых холмов  
и, как лозу, надежду посадили!  
И труд отравлен был рукам крестьянским сильным:  
вы верили, что он оплатится добром!  
Вы видели, трудясь, и урожай обильный,  
и сок, струящийся по желобу давящий,  
в живом воображении своем —  
кристалл вина,  
которым чаша чистая полна, —  
от солища, заступа и глины  
рожденные топазы и рубины.  
Ведь это вы,  
сидящие передо мной,  
связали нашу жизнь с лозою виноградной  
и с этой, прежде горькой, безотрадной,  
что звали мы всегда своей землей!

Я кланяюсь вам, сверстники мои,  
за то, что вы их труд вдвойне трудом почтили,  
что вы завету их не изменили.  
Когда удар навис над нашей жизнью  
и был пожаром край родной облят,  
когда фвшист топтал поля отчизны,  
и сердце наше,  
и виноград, —  
на бой мы встали  
единой сталью.  
И если даже в муках и стонах —  
всё выстояли,  
не согнулись мы!



А этот светлый мир и вспаханные пашни,  
он — дар горячей братской крови,  
он — солнце дружбы,  
победитель тьмы!

Теперь я пью за тех,  
которых нет,  
которые придут на свет  
через десятки лет,  
тех, кто обогатит отчизну нашу,  
чтобы лоза отцов цвела  
богаче, и пышней, и краше,  
чтоб смерть лоза переросла.  
Для них подыдем эту чашу,  
и труд отцов,  
и жизнь свою,  
чтобы они руками золотыми  
лебезили,  
хранили край любимый —  
в труде,  
и в песне,  
и — в бою!

1945



## ВЕСНА



— Вот и мое село, —

отстукав клювом, он сказал  
и крыльями взмахнул свободней и налегке, —  
там, за околицей, устрою я привал.

Как жаль, что для гнезда нет больше  
крыши старой! —

Так аист вымолвил на птичьем языке,  
приблизившись к селу, где жил Ион Плуѓару.

И шею, словно руль, направил он.  
За тридцать земель его угнала осень,  
но вновь назад его вернул закон,  
священный голос многих тысяч весен.

Весь род их белый с клювом, клином острым,  
здесь вывелся и в солнечном тепле  
смотрел на домики с узором пестрым,  
как здесь, в Молдавии, в любом селе.

Решили тотчас аисты тогда  
облюбовать здесь место для гнезда:  
где на одной ноге на крыше хаты  
могли стоять себе без всякой платы.  
Как раз Иона прадеды давно  
построили село пред камышами,  
лягушек было там полным-полно...  
Они как будто бы нарочно сами  
плодились и росли в болоте том,  
чтоб аисты глотали их живьем.

Однако ж вдруг случилось по-иному,  
и как-то летом в полдень, в самый жар,  
вернулся аист, только вместо дома  
нашел в ограде пепел и пожар...  
Так и не знал, куда ушел Ион;  
но где же аисту искать жилище?  
Исчез надолго и скитался он,  
испуганный войной и пепелищем.

Но без конца по-прежнему манила  
и к перелету дальнему звала  
какая-то неведомая сила,  
чтоб через годы прилетел назад...  
И вот он опустился близ села,  
прислушался — лишь камыши шуршат.

Потом два раза подскокыл, взлетая,  
и полетел устало, тяжело, —

найти хотя бы столб, навес сарая,  
где б мог он вместо прежнего гнезда  
свить новое, не пожалев труда.

Над пепелищем подымаясь выше,  
заметил он в лощине вдалеке  
какой-то новый дом с покатою крышей, —  
Ион возился там среди досок,  
чуть постаревший, с молотком в руке,  
в пилотке, сдвинутой нвискосок.

И шею вытянул в полете аист —  
недаром он летел через моря —  
и, над постройкой плавно опускаясь,  
защелкал клювом, будто говоря:  
— Привет хозяину у новой хаты!

Ион Плугару словно виновато  
пожал плечами на такой привет,  
радушно птице говоря в ответ:  
— Прости, что крыша не совсем готова,  
но завтра утром я закончу все.  
Свивай себе жилье на крыше новой,  
я для гнезда тебе дам колесо.

1946



## ТВОЯ ПЕСНЯ



Могу ль не писать тебе, друг!  
В колхозном раздолье стою,  
раскинулось поле вокруг  
и слушает песню твою.

И кажется, будто она,  
возникла, крылатая, тут,  
что в поле она рождена,  
где пахари сеют и живут.

Орлицею песня твоя  
от сердца до сердца летит,  
все дальше и дальше в поля  
живой эстафетой спешит.

Пылает полуденный зной,  
на солнце дымясь и дрожа,  
а песня высокой волной  
взлетает, сильна и свежа.

И в девичьем сердце светло,  
и крепнет у парня рука,  
когда, расправляя крыло,  
уходит напев в облака.

— А песня, не знаете, чья? —  
невольно спросил я парней.  
— То наша! — сказали друзья,  
и грянула песня сильней.

— То наша! — сказали в ответ,  
а ты, что ту песню слагал  
и с нею горел и пылал,  
какую награду, поэт,  
себе б ты еще пожелал?

Чего пожелал бы еще,  
когда ей звенеть тут и жить,  
на подвиги звать горячо,  
с сердцами людскими дружить?

Когда, устремленная ввысь,  
слилась она с жизнью полей...  
Будь счастлив, поэт, и гордись  
высокой победой своей!

1952





Уже совсем не молод тот крестьянин,  
что медленно читает вслух гостям,  
таким, как он, молдавским плугарям,  
рассказ о храбром витязе Руслане.  
Та книга крупным шрифтом набрана,  
чтоб даже небольшому грамотею  
была она понятна и ясна.

Кругом сидят, шелохнуться не смея,  
и каждый

с зачарованным лицом  
следит глазами за седым чтецом.

А в хате чисто так подметено,  
так прибрано заботливой рукою,  
что кажется — хозяйкой решено  
сегодня в гости пригласить героя.

И кто бы, глядя в лица молдаван,  
сказал, что здесь не побывал Руслан!

Да, он пришел, герой, их сердцу милый,  
и комната раздвинулась в стенах,  
он грудь людей наполнил новой силой,  
зажег быдую юность в их глазах.

Позвал их словом правды за собою:

— Пойдем! — и все пошли  
за русскою отвагой молодою  
дорогой неизведанной земли.

На их глазах схватил он Черномора,  
бесстрашно с ним взлетел под облака,

на их глазах темницы и затворы  
повергла в прах могучая рука.  
Любимую он вызволил из плена,  
и вот теперь, пройдя почти весь мир,  
вернувшись невредимым из сражений,  
он с ними вместе светлый правит пир...

Зачитанную книгу на коленях  
ласкает загорбелая рука,  
и никому не хочется пока  
с героем расставаться...

А мгновенья  
бегут, бегут, и вот уже в оконце  
блещет небо, возвещая солнце.

...Ты слышишь, дед из моего селенья,  
задумавшийся с книгой на коленях?  
Навстречу дню вставай с мечтою новой,  
с любовью лучезарною твоей,  
и скажем благодарственное слово  
народу удалых богатырей,  
что поднял к жизни сто других народов,  
сдружил их с песней, радостным трудом  
и с этой книгою, которую в твой дом  
принес на крыльях огненных свободы!

1952





## ПОЭЗИЯ



Ты вечно впереди.  
Сквозь все тревоги  
зовешь меня.  
Но, издали маня,  
ты никогда не ждешь меня в дороге —  
ты каждый раз уходишь от меня.  
Еще ты ни на миг не прерывала  
свой путь,  
и я помедлить не могу:  
едва с очередного перевала  
помашешь мне рукой —  
и я бегу.  
Твоя рука прекрасна и сурова.  
Кричу тебе вдогонку:  
— Пожалей!  
Висков моих коснись!.. —  
А ты —  
ни слова.  
И все трудней подъем,  
и жажда тяжелей.

Но не страшна потеря никакая,  
лишь только б знать,  
что день вчерашний мой  
опять воскреснет завтра,  
возникшая  
в твоих прямых чертах,  
в тебе самой.

Что отдых мне!  
Дорога грозовая  
уходит вдаль...  
Возинки наяву,  
меня тревожным ветром овеяв  
и обновляя все, чем я живу!

О, сколько б облака ни наплывали —  
труднее стань,  
мой трудный путь земной!  
Не дай мне засидеться на привале,  
единственная избранная мной!

Благодарю за вечную тревогу,  
за то, что верность высшую храня,  
веда меня,  
звала меня в дорогу,  
но не ждала из жалости меня!

1952



## М А Р Т



О сеятеля, вестники весны...

Знакомы ль вам проснувшиеся степи  
и дышащая теплая земля,  
когда неторопливые прицепы  
идут, зерно по бороздам деля?

Знакомо ль вам, как утром серебристым  
забьется сердце и полна душа  
покоем необъятным материнства,  
когда машины сеют не спеша?

И на холмах, и у речной воды,  
и вдалеке, за тихим перелеском,  
повсюду тянут тракторы — да с треском! —  
неговорливых сеялок ряды.

Усталое спокойствие на крыльях  
приносят журавлей нам косяки,  
им девичьи мечты свои открыли  
прицепщицы, следя из-под руки.

Вновь из мешков потом ссыпают зерна,  
и полнятся все ящики подряд,  
и с места вновь срывается, проворно  
работает трехрядный агрегат.

Девчонки на ходу машины чистят,  
косынками от солнца заслонясь.  
Нет-нет да поглядят на тракториста,  
над бороздами свежими склоняясь.

А он спешит, ему не до девчонок,  
и только шепчет сам себе в усы:  
«Бойтесь вы лучей разгоряченных —  
как бы в веснушках не были носы!»

О сеятели, вестники весны...

И на холмах, и у речной воды,  
и вдалеке, за тихим перелеском,  
повсюду тянут тракторы — да с треском! —  
неговорливых сеялок ряды.

1954



## НА ЦЕЛИНЕ — ПИСАТЕЛЬ МОЛОДОЙ

*Владимиру Нику*



На целине — писатель молодой,  
о нем покуда знают ночь да звезды.  
Ведет он трактор по земле седой  
и пишет ручкой десятибороздой.

Веками спали желтые пласты,  
и первый плуг их будит сталью чистой,  
и первой книги первые листы  
распаханы сегодня трактористом.

Как начинал он — не скажу о том,  
но вижу я, душой с тех пор он вырос,  
когда в тетрадке детской день за днем  
мне жизнь его нехитрая открылась.

Он голодал по книгам до того  
и брал на пробу так за словом слово,  
что, как от кислых яблок, у него  
был рот от букв оскоминною скован.

Он от построек, выросших вдали,  
был нами вызван кстати нль некстати,  
чтобы его искания могли  
стать утонченней и ожить в печати.

Но, видно, что искал — найти не мог  
и, выехав ни с чем из Кишинева,

пришел к земле, что в сердце он берег,  
вернулся к стройкам, словно в школу снова.

Чего достигнет он? .. Вдали, клубясь,  
плывут на крыльях миражи, как прежде.  
Он с бороздою первою сейчас  
дорогу ищет для своей надежды.

Я шлю ему взволнованный привет,  
как ливню после засухи жестокой.  
А будет он писателем или нет?  
Ответь мне, поле, бороздой глубокой!

За то, что он вступил с пустыней в спор,  
в ее пластах пробей ему дорогу.  
Когда его позвал крутой простор,  
не струсил он, не скрылся у порога.

И свой талаит, свою мечту потом  
не променял на ресторана невзрачный,  
приправленный тарелкой с шашлыком  
и пятизвездной крепостью коньячной.

Что он создаст? Какой возьмет разбег?  
Я не гадаю наперед покамест,  
но дорог мне вот этот человек  
с мозолистыми, скромными руками.

1956



## КОЛОДЕЦ ПАХОМА



Деды вспоминали — он был бедняком,  
полжизни скитался где-то,  
в родные края возвратился потом  
и вырыл колодец этот.

Далекий день передо мной возник:  
в степи, где вода далеко-далече,  
землю молча роет старик —  
заскорузлые руки, сутулые плечи.

Камень слонстый на камень напластан,  
солнце восходит снова и снова...  
Он из рук не выпустил заступ,  
пока не дошел до воды родниковой.

Прочно сруб он сработал на старости лет,  
и неизвестно, что делал потом он.  
Может, помнили деды, но их уже нет,  
остался колодец Пахома.

С тех пор изменилось многое тут.  
Времена и люди уходят.  
Сегодня колхозники с поля идут,  
усталые, пьют ледяную воду.

Машин диковинных дорога полна —  
Пахому такие не снились даже!  
Вот с огненной грудью помедлит одна —  
и в грудь ей льется прохлада та же.

Хорошо бы прикинуть, узнать, сколько их  
побывало здесь — прохожих, проезжих,  
скольким людям дал силы свежей  
трудом своим сутулый старик.

Даже знать понаслышке его не пришлось им,  
но о нем так же просто слова произносят,  
как об этом холме, где волируется озимь,  
как о летнем дожде, что растит колосья.

1956





## И О Н А Г А К Е

Высок с колокольню, мрачен и смугл,  
мужик был горячий, сварливый,  
со всей деревней судился он за дуг,  
и с братом родным — за полосу нивы.

Босой, по полям, выбиваясь из сил,  
все бегал, споря с самим собой;  
говорят, в карманах он землю носил  
с колосьями, репейником, травой. . .

Случилось, помещик продавал имение,  
в купцах, конечно, не было недостатка:  
явился поп с арендой и контрактом,  
а Ион — с долгами и вечным невезеньем.

Поп тугим кошельком глаза мозолил,  
знал, как падох на деньгу помещик,  
а Ион выставил одну горькую долю:  
— Десятину и мне, хоть десятину отрежьте!

Боляри добряк, он ко всем — с участием:  
продал все имение тому, кто с карманом,  
а потом еще раз — по кускам, по участкам, —  
Иону Агаке и другим крестьянам.

Вышла, разумеется, жуткая неразбериха,  
и драка завязалась в этом тарараме,  
все село завертелось, как вихорь,  
вместе со скотиной, плугами, топорами.

Мы, сорванцы, поглазеть — тут как тут,  
а кто кого бьет — невдомек нам,

но помню, жандармы Иона Агаке ведут, —  
руки связаны, и рубаха от крови промокла.

Поп все наставлял его, будто иел,  
журил словами из Библии,  
а он, обессилев, только зубами скрипел  
и плевался в попа издали.

Потом как вздохнет всей душою связанной:  
— Эх, батюшка, не страдай своим адом, —  
мне б. революцию на пять минут хотя бы,  
научил бы тебя уму-разуму!..

Долго вспоминали его слова крестьяне,  
а он все тягался из суда да в суд...  
Так и умер: босой, с землею в кармане,  
не дождавшись этих пяти минут.

1956



## УМНОЕ СЕРДЦЕ ТВОЕ



Ты прочтешь ли мой стих, красивая?  
Он для тебя — читай его.  
В окалние мысли его воскресил я,  
с тоской и надеждой отстанвал.

И с горечью.

Разве только однажды  
стоял я и слушал, пока  
помыкали иные важно  
ремеслом моим свмесока?

Невежды

оспаривал их,  
но вопросы тяжелые висли:  
для кого же — разве для них  
стих мой, волиенне, мысли?

Не напрасно.

Крикии же им:  
вот — молодая, гордая, стройная,  
ты ждешь этот стих беспокойный  
умным сердцем своим.

Этот стих нелегкой бодрости  
издалека вызван тобой,  
как плугарь к тебе тянет борозды  
с верой и правотой.

Пуškai нине, глядящие искоса,  
его отрицают полностью.  
Он сумеет истину высказать  
с жаждой и честностью молодости.

Неподкупные руки стиснут  
руку, что пишет строку за строкой.  
Может, в этом пожатии близком  
будущее встретится со мной?

Ты прочтешь ли мой стих, красивая?  
Он для тебя — читай его.  
Со всем, что надеждой зову и силою,  
его я растил, отстаивал.

1956



## MEA CULPA



Нет, я не сетую на свой  
на стих, медлительный и строгий,  
что он прихрамывал порой  
по трудно выбранной дороге.

Не это давит и гнетет,  
не в том беда, что вновь газета  
привычным тоном упрекает  
в непродуктивности поэта.

И это плохо, спору нет,  
мне радоваться не пристало  
той паре книг за много лет,  
в которых всякого немало.

И это плохо, но не худо.  
Я за одно виню мой стих,  
и нет прощенья ниоткуда,  
ни от себя, ни от других.

Я виноват в одном — что робость  
порой ломала мне строку,

когда толкала низкопробность  
к штампованному языку,

что примирить считал возможным  
свой долг с подкасками иезежд,  
ценителей пустопорожных,  
чей стих развирчен и несвеж,

что подпевал, приняв за мерку  
тот скрип сухого колеса,  
когда поэзию коверкал,  
смотря читателю в глаза.

Когда студент недоумеющий  
мой стих с надеждой прочитал,  
махнул рукою возмущенно,  
отбросил в сторону журиал.

А я молчал тогда привычно  
по горькой собственной вине,  
и критик ставил мне «отлично»  
при равнодушии ко мне.

Мой жгучий стыд и тяжесть эта —  
куда от них я убегу?  
Пусть даже все простят поэта,  
себе простить я не могу.

1956



## КРУПНЫЕ ЗВЕЗДЫ



Ниче звезды в Дубоссарах  
необычно велики —  
то в кустах играют в жмурки,  
то дрожат на дне реки.

Волхвоуаннем напевным  
будят ночь турбины ГЭС;  
бороды седую пену  
о плотину чешет Днестр.

Расшумелся он, довольный  
делом рук своих: — Добро! —  
с новым золотом мешая  
волн извечных серебро.

Грудь крепка у воеводы,  
путь-дорога далека,  
по столбам идет к народу  
вдоль стениго большака.

В клубы, в хаты,  
в сельсоветы —  
подымайся, земляки!

Входит с пригоршнями света,  
рассыпает огоньки.

В села солнечной Молдовы,  
по-хозяйски строг и прост,  
отягченный службой новой,  
вносит он охапки звезд.

Он шагает, не вздыхает,  
что дорога далека.  
Заставляет пустыри он  
розоветь от вишняка.

Эй! Иляны-Косыняны,  
миловидные с лица,  
выходите на поляны,  
чтобы встретить молодца!

Он дорогой к Слободзее,  
к Пересечинно пылит.  
Музыкантов — в переулочек,  
как обычай наш велит.

Хлеба свежего и соли  
да хмельного — на поднос!  
То ли свет спешит к нам, то ли  
это ясный Фэт-Фрумос?

Вдруг явился на помолвку,  
на помолвку — неспроста!  
И красавица Иляна  
с ним целуется в уста...

Мне, мечтателю, не ария,  
сам со сказкой быть сличн —



согласишься и поверишь,  
даже сидя на печи.

Видно асем, что знатный мастер  
к нам пришел на этот раз;  
с золотыми он руками,  
с ясным блеском добрых глаз.

Одному ему под силу  
помнить беды здешних мест  
и о чем шептал уныло  
в прежней жизни прежний Днестр.

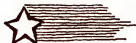
Закрома наполнив хлебом,  
этот витязь нам принес,  
словно сняв с седьмого неба,  
золотые гнезда звезд.

Малый рад ему и старый...  
В нашу хату — в добрый час,  
витязь, звезды в Дубоссарах  
зажигающий сейчас!

1958



## З В Е З Д А



За сельской дорогой прямою  
есть холмик, поросший травой.

Стенные цветы за оградкой,  
и дата под надписью краткой.

Над красной звездой обелиска  
деревья склоняются низко...

Вон там, где трава закачалась,  
дорога солдата кончалась.

Сюда и донес он когда-то  
короткую юность солдата.

Настигнут осколком железным,  
он пал никому не известным...

Пришли сюда грустные вдовы —  
простые крестьянки Молдовы,

отрыли могилу солдату,  
поставили скорбную дату

и, полные братской печали,  
над свежей землей помолчали...

С тех пор за оградой резною  
цветы вырастают весною.

Над красной звездой обелиска  
деревья склоняются низко.

Все туже лоза винограда,  
все та же звезда и ограда...

К звезде этой нынче, живые,  
придите, как будто впервые,

и землю плугами вспашите.

Спешите, живые, спешите!

У буков, за старой криницей,  
все поле засейте пшеницей —

чтоб рядом с солдатом качалась,  
чтоб жизнь его век не кончалась.

1958



## МАГИСТРАЛИ



Я знаю — это будет завтра:  
через столетья пролетев,  
вернутся наши астронавты  
в наш край земной, не постарев.

Космические магистрали  
их к дальним звездам приведут,  
скафандры из уральской стали  
астральной пылью заметут.

В пути их встретят метеоры,  
но никого не устрашат,  
сквозь раскаленные просторы  
земли посланцы полетят.

И за пределы света, века,  
сквозь тьму космических высот  
свободный гений человека  
отважный разум поведет.

Но все же будет жить желанье  
вернуться в милые края,  
где веет ветер созиданья,  
где дышит Родина твоя.

Где человеческие судьбы  
мы можем все предугадать...  
Через столетия взглянуть бы —  
вернется ль молодость опять?

Так будет! Молодость, встречай!  
Как ни трудны твои усилия,  
астральной пылью покрывай  
свои натруженные крылья!

1961



## ВСТРЕЧА



Не по книжным переводам —  
по тропинкам, по холмам,  
через бури, версты, годы  
пробивалась песня к нам.

Раскрывая души настежь,  
обошла пешком наш край,  
где был наш весть у власти,  
был последний Николай...

Помню зимний вечер белый,  
стоим стужи за окном;  
о своих толкуют бедах  
два крестьянина с отцом.

В комнате той убогой  
вижу их: Ион Золтур  
и Кирика-одионогий,  
защищавший Порт-Артур.

Ночь спускается и горько  
завывает невпопад.  
Три крестьянина в каморке,  
вьюгу слушая, молчат.

Под роптанье снеговое  
начинает вдруг один  
и подхватывают двое  
песню горестных годин.

Издалёка, глуховато  
возникает из глубин  
снеговых ночных доли:  
«Як умру, то поховайте...»

На стене суровы тени,  
и, суровые в тени,  
по-крестьянски, на колени  
лоб склонив, поют они.

Как четвертый — с ними слово,  
друг, пришедший к ним на зов,  
к трем крестьянам из Молдовы  
у холодных очагов.

Не по книгам, не по буквам  
это слово к ним пришло;  
то ли странник, то ли путник  
к ним занес его в село...

Через бури, через годы  
слышу боль, что пелась встарь.  
И за слово для народа  
мой поклон тебе, Кобзарь.

И за трех крестьян Молдовы  
с той натруженной судьбой,  
приобщившихся с тобой  
к семье вольной, новой.

## Д О В Е Р И Е



И было так...

Возмездие настало.

Металась слено правящая стая,  
история рванулась ураганом,  
всех временных правителей сметая.

И только Ленину, лишь рассвет забрезжил,  
с порога будущего оглашая звал,  
с доверием и твердостью безбрежной  
«Есть такая партия!» — сказал.

Вся правда в этой истине крылатой!  
Гляди,

вокруг цветут поля без меж...

Здесь новый плуг наладил их оратай  
и посадил сады больших надежд.

И люди не склонят уже голов —  
хозяевами будущего стали.

Спроси у них про тех большевиков,  
что первыми в далеких битвах пали.



Спроси о пролетарных простых,  
которые пришли в наш край впервые,  
сзывая самых стойких и прямых  
под Ленина знамена молодые.

«Вы не томитесь в дебрях жалких грез,  
добудьте правду собственной рукою,  
вот — над мерцаньем распыленных звезд  
восходит ярко солнце трудовое».

Да, есть такая партия!

Она

открыла миру творческие выси,  
из кремня, что сложили времена,  
живую молнию она сумела высечь.

Грядущее растет в лучах восхода,  
и голос Ленина еще слышней сейчас,  
он подтвержден доверием народа:  
да, есть такая партия у нас!

1963



## ЗАПИСАНО В ПРОГРАММУ

Стройные и радостные встаньте,  
песни торжествующей весны!  
Отворяем будущее настежь  
обновленной поступью страны.

Разум коммунизма — жизни крылья!  
Он источник мужества в народе,  
бросил семена его усилий  
в борозду живую плодородья.

Щедрое мостит просторы солнцу  
и сверкает радугой-плотниной.  
Родина, в твоём могучем сердце  
ты земное счастье воплотила.

Мудростью твоею окрыленный,  
человек, мечтающий упрямо,  
хочет жить по существу закона,  
вписанного Партией в Программу.

Гражданина новые приметы —  
гордый труд и дум бесценный клад...  
Труженикам и борцам планеты  
верный он товарищ, друг и брат.

В нём я вижу волюности поруку,  
цельность созидателя, который,  
от станка не отрывая руку,  
запросто беседует с историей.

Как обнять, какой измерить мерой  
путь до космодрома от сохи?

С настоящим будущее смело  
в наши будни входит, как в стихи.

Входит вместе с явью и мечтою,  
с теплотой трудолюбивых рук,  
поднимая силой молодую  
радость созидания вокруг.

Стройные и радостные встаньте,  
песни торжествующей весны!  
Отворяем будущее настужь  
обновленной поступью страны.

Дорогие люди, созидатели,  
обнимаю вас и славлю жизнь!  
Мы несем Программу нашей Партии  
с верой всенародной — в Коммунизм!

1961



## ПОЗДНЯЯ ПЕСНЯ



Ту, что потерял когда-то,  
не ищи ты виновато,  
не в былом твоя утрата.

Пусть ушла на холм седой,  
спрятан след ее травой,  
дождевою смывает водой.

Где она и что ей снится,  
видят летние зарницы,  
звезды и поля пшеницы.

Ты ночным путем приди,  
к мягким травам припади  
в одиночестве один.

Приходи ее стеречь,  
на снопы щекой прилечь,  
ждать, как в пору первых встреч.

Может быть, под звездопадом  
вдруг окажешься ты рядом  
с тем ее горячим взглядом.

Может быть, сквозь полутьму  
вдох придет к тому холму,  
к изголовью твоему.

Все пойми в тиши долины  
рядом с травами степными  
и со звездами ночными  
в одиночестве один.

1961



## ПОЛДЕНЬ В ГОРАХ

Высоким солнцем раззолочен,  
прохладный полдень легкокрыл.  
Всю красоту зеленых сосен  
он мне сегодня подарил.

Они стоят высоко, гордо,  
прохладу бережно храня,  
и пламенеют от восторга  
глаза задумчивого дня.

День зелен,  
строен,  
напряжен,  
он весь, как белое каленье...  
Через какую глубь времени  
пришло к тебе успокоенье?  
Иль ты пришел стоять под сенью,  
как перед дверью на замке?  
Воистину — благодаренье  
дверь отворяющей руке.

1964



## ТВОРЧЕСТВО



Как обманчиво это молчанье над реками,  
как невидимо копится в небе гроза —  
собираются мысли под тонкими веками,  
до поры прикрывающими глаза.

Но молчаньем натянутые, как пружины,  
в бесконечности где-то распрямляются вдруг  
и над зыбью инерции, несокрушимы,  
изменяют привычных понятий круг.

И тогда начинает пульсировать камень,  
словно в камне пульсирует кровь:  
из материи мертвой у нас под руками  
возникает живая материя вновь.

Так неистовствуй, вновь возникая из камня!  
Гордой молнией мысли произи высоту!  
Будьте вечны и будьте бессонны, исканья,  
осижаемой делающие мечту!

Сквозь наветы посредственности и запреты  
к этой цели, что брезжит всегда вдали,  
пробивайтесь и ярко горите, поэты,  
работяги и труженики земли!

1964

## И Н О Я   Ф И Н А Л

Все было таи — добро и зло,  
но в древний миф не все вошло.

Когда распятого на зубьях скал  
орел терзал, живое тело рвал,  
то дерзному, сорвавшему звезду,  
от пыток не дано было погибнуть,  
а хищник ни на миг не мог его покинуть,  
прикованный и пролитому труду.

Там был и третий.  
Миф не рассказал,  
но рыскал у подножия шагал.

Он трупа ждал, сиуля на страже.  
Захлебывался собственной слюной  
нетерпеливый и бессильный вой:  
иногда же, наконец?  
иногда же?

А на граните  
в сиржете борьбы  
жестоко обновляется и длится  
великая трагедия судьбы,  
не уместаясь в жажде поживиться.

Тогда у твари узиолобой  
вдруг печень лопнула от злобы,



и трижды скрючился шакал  
и в бешенстве свою утробу,  
клыками лязгая, сожрал.

Пусть миф молчит!  
Но — вот финвал!

1964

## ДОБРЫЙ ЗНАК

Не с каждым было так...  
Ко мне, ница опоры,  
затравлен, одиноко,  
прибился пес у ног,  
спасаясь от погони живодеров.

Не верите, ну что ж...  
Я радуюсь той встрече:  
забитый, в западнє,  
прижался пес ко мне,  
по-своему поверив в человечность.

1968



## ИНОГДА ПЕРЕД РАССВЕТОМ...

А иногда перед рассветом  
меня встречает где-то в поле,  
как брата,  
надежда нивы молчаливой  
в покорном ожиданье.  
Круг созревания мудро завершая,  
стоят хлебов тяжелые колосья,  
всем существом прося  
присутствия людского.

И значит, мне положено быть там,  
в великом их молчанье  
заодно,  
как под крылом природного родства.  
И там,  
когда я кровно нужен полю,  
угадываю будущие всходы,  
в которых вечно верит плодородье.

Я принят в этот круг  
и раскрываю  
естественную связь пронизрастанья  
с душою пращуров,  
с наследственной сутью.

А горизонт горит вулканом, словно  
к последнему взывает пробуждению,  
и я очнусь как будто обнаженный  
перед лицом космической судьбы,  
превосходящей и меня и землю.

Тогда как опасение, как боль,  
во мне растёт приверженность к живому  
и собирает мне  
детей, и внуков,  
и внуков правнуков моих,  
чтоб я приблизил их к себе,  
и понял,  
и неотступно их сопровождал  
среди людей,  
насколько им грядущее позволит.

И я прошу у будущего доли:  
труда,  
и хлеба,  
и пощады  
прошу я для моих потомков.  
Пощады! —  
сгорбленный, взываю  
в надчеловеческом кругу восхода.

1969



## ПРАВО НА ИМЯ



Достойное — достойному к лицу.  
Ты береги его сильнее зеницы ока!  
Оно от дедов перешло к отцу,  
тебя ища,  
из древности глубокой.

Когда водоворот тебя закружит  
или возвысит месть клеветников,  
ты обрати в опору и в оружие  
его вовек неистребимый зов.

Ты победишь!

Прими закон сражений —  
иди с друзьями верными своими.  
А если не уйти от поражения,  
то будь самим собой —  
неси достойно имя!

Вражду и кривду встретишь на веку,  
сквозь горести пройдешь и неудачи...  
Разбитый, соберись по черепку,  
еще есть шанс — он именем оплачен.

Неси, как правду, имя!

1969

## Н Е М А Я   П Е С Н Я



Слова, которые слышны, —  
ты слуха к ним не приклони!  
К чему тебе они —  
напрасные осколки тишины?

А те другие,  
те, что для тебя  
и выстраданы именем твоим,  
они обратно падают мне в кровь,  
как проклятые,  
с трепетом глухим.

Там за словами,  
за их гранью,  
мой крик испуганный, к тебе  
не долетая,  
в гулкой бездне канет.

Из слов моих  
лишь те, что, мысль губя,  
безумием украдены у речи,  
тобою никогда, нигде не встречены,  
ты их ищи,  
они лишь для тебя.

1967

## ДОБРО НОСЯЩИЙ



Носитель вдохновенного порыва!..

Он среди нас. Свеченья не тая,  
возникнет из глубин, внесет счастливо  
истлеющий час в мельканье бытия.

Я встрепелюсь, рванусь из безучастья.

На том пути, что вытоптан и стар,  
знакомый тот чужак, мой гость нечастый  
приносит «с добрым утром», словно дар.

К добру такая встреча и к удаче!

Вновь разум бодр, двужилки и силен,  
и день твой новый начат не иначе,  
как радостью рассвета окрылен.

Свой груз спешат увечные на плечи  
ему взвалить.

Но в сердце торжество,  
и радугой свершений человеческих  
увечяны все замыслы его.

Сумей постичь среди круговорота  
смиряющей привычки бытовой  
носителя нечаянного взлета  
и необыкновенности земной.

Прибавится к живой странице книжной  
легенды ежедневная строка:  
он — долга расточительный подвижник  
и вольный нашей совести слуга.

Не сбей его с пути затеей зряшной!

Ключа незамутненная струя  
меня зовет. И с ним я нью бесстрашно  
привычную суровость бытия.

1968



## ВОСХОЖДЕНИЕ САДА



За сколько весен вырос, сад ты мой,  
моя любовь без пятен и упрека?  
Шли садоводы встретиться с тобой,  
но из какого шли они далека?

Пойдем по следу памяти назад,  
где ты из недр таялся молчаливо.  
Еще нигде не признанный как сад,  
ты стал листвою вызывать призывы.

Хрустальной гроздью на исходе ночи  
зажглась заря над тихими холмами...  
Ее встречали в хижине рабочей  
с прогнившими от времени дверями.

Сгонял рабочих безработный год,  
сводил студентов, грузчиков с вокзала.  
Мечты росли до облачных высот,  
а хижина в страну перерастала.

И ветры сильные вдруг сотрясли сердца,  
сплетая волю с правдой воедино, —



в умы, что были тяжелей свинца,  
простое слово Ленина входило.

Как будто поле, выжженное в зной,  
под светлый дождь негаданно повало  
и в глубь сердец, как в борозды, зерно  
ложилось, чистое, и прорастало.

Сначала там ты встал, как вещий сон,  
с плодами огненными и листвою поющей,  
бессонными трудами окружен, —  
дита народа, сад его грядущий.

И отдыха никто уж не просил,  
а саженцы твои пошли гулять по свету,  
и набирался дерзости и сил  
голодный люд от сока твоих веток.

«Мы яблоня посадим и в пустыне,  
великим заповедям пахарей верны,  
из уст ключей немые камни вынем  
рукою крепкой, жаждущей весны».

Примите чистую, вам отданную кровь,  
холмы зеленые и Диестр —  
наш буйный пращур!

Гроза валила тысячи стволов,  
сжигая их в объятиях горящих.

Спустились сумерки, с лугов ушли отары,  
возле Бейдер шумит и стонет сад,  
весенняя красавица Тамара  
своих надежд разыскивает клад.

Я слышу звон цепей и топот ног, —  
сквозь ночь их гонят злой конвой и вьюга...

Кисловский,  
Шехтман,  
Двоскин  
и Кручок  
четыре верных коммуниста-друга.

Три медных голоса, четвертый — серебро:  
«Вставай, проклятьем заклейменный...»  
В последний раз вы песню взяли в строй  
и песню подняли как стяг непокоренный.

И вдруг метнулись птицы одичало  
из гнезд своих, когда раздался гром...  
Тамара их в полете увидала  
при вспышках выстрелов  
над бешеным Диестром.

Горячим пурпуром в лицо плеснула кровь,  
потом холодной тьмой глаза заплыли,  
и каменели в глубине зрачков  
сады, которые они не посадили.

Но как погибнуть им, когда так ярко  
они корнями твердь земли пронзали,  
когда их братья и сестра Тамара  
их завязь теплой кровью поливали?

Но кто и как убить сумел бы веру,  
когда она пути не знает вниз,  
когда она в себе вместила зру —  
свободу, землю, правду, коммунизм!

И сеятели из глубин вставали,  
была душа их, как родник, света...

Я видел, как жандармы убивали  
простых парней из моего села.

Светились души верою в Советы,  
в поля, не троютые первой бороздой, —  
и двинулись, как братья, люди эти  
из темной безызвестности на бой.

Поговорю я с яблоней упругой,  
той, что всех выше тянется в зенит, —  
пусть имя сельского учителя и друга  
с ее листвы на сотни верст звенит.

Меня он обдал пламенем горячим  
живой мечты, священной, как зарок;  
уйдя в поля, где класс его батрачил,  
он начинал с крестьянами урок.

Из ихней злобы — смелость двигать горы,  
из молодости — веру в них ковал,  
партийным словом, взрывчатым, как порох,  
будил сердца и разум зажигал.

И после пыток виделся я с ним,  
но память сохранила мне много —  
запомнил я его, как ртуть живым,  
в порыве дум и слова огиевого...

Друзьям тех лет он посылает знак, —  
чтоб каждый яблоню растил ему на память...  
Мой друг Антон — товарищ Гадияк,  
вовек тебе не стариться с годами!

Все мнится садоводам седоватым,  
которых грамоте когда-то ты учил,

Что ты еще ровесник их ребятам —  
каким ты в битве вечным сном почил.

В своем иаречии, в граните, в небе синем  
храми всегда их образ, край родной, —  
сынов и братьев, павших, чтобы ныне  
твои сады шумели над страной.

Чтобы деревья, чуть звеня листвою,  
стояли вечным у дорог дозором;  
легенды, что несут они с собою,  
прошли к нам сквозь железные запоры.

Они друзей сзывают в час заката,  
призывный клич бросают по утрам:  
— Развитесь вволю, парни и девчата,  
глядеть на вашу радость любо нам!

Добро пожаловать веселой нашей рати —  
из наших чалиний и золотого сна  
на эту землю, где отцы и братья  
посеяли надежды семена!

Любовь, горевшая костром неугасимым  
в сердцах моих суровых земляков,  
добро пожаловать тебе на эти нивы, —  
в жизнь пахарей и новых кузнецов!

Ты с ними будь и близко и далеко  
всегда живым дыханием весны —  
в больших делах, грохочущих потоком,  
и в поздний час сердечной тишины!



## ВОСПОМИНАНИЕ О КОСАРЯХ



Волиой приливной всходит в памяти  
ковер с горчицетом и клеверами.  
Ранняя свежесть в цветистой замяти —  
как побуждение доверья меж нами.

Давнее утро, в неувимой дали,  
для душ, объятых трудом и мужаньем,  
косы звенели, бруски стучали  
многоголосьем над мирозданием.

Клеверное поле в приливном цветении  
близилось, искрилось в перебивах лета,  
будто мы шли совершать омовение  
прохладною утра, надеждой рассвета.

Мужчины и женщины — за спинами косы —  
шагали по-крестьянски, радуясь и споря,  
и я спешил с ними, обивая росы,  
к седому, к цветущему клеверному морю.

Словно собиралось на совет чистосердечья  
сословье земледельное, земли неимущее,  
для чтения грамоты с горестями вечными  
и судьбой несбывшейся, но уже грядущей.

Косою не кошено, словом не высказано —  
за далью лет в это поле не верится.  
Но тот рассвет остался единственным,  
который вовек закатом не сменится.

1974



## ВЕЧЕР С ДРУЗЬЯМИ



Неброская отвага без шпаги и забрала  
и мужество и верность в сердцах без лишних слов,  
откройте мне, как прежде, своей весны начало,  
несуетную радость естественных даров!

Обычные трудяги, не на виду их сила  
была, копя надежду среди годов глухих, —  
таких людей лишь совесть из тени выводила,  
по самой жесткой мерке отмерив доблесть их.

Как повезло тебе, что так твой путь сложился,  
что редкостные люди с прекрасною душой  
в ту пору безвременья твоей коснулись жизни  
десницей дружбы, верною рукой.

Вершины указали и вызвездили дали,  
вернули свет призванью и право естества,  
и в свой верховный час товарищем назвали,  
своей мятежной искрой зажгли твои слова.

С тоской неутолимой ищущу, зову обратно  
когда-то неразлучных, как с молодостью песнь,  
безвременно ушедших, столь многих безвозвратных  
и столь немногих рядом, совсем немногих — здесь.

Их образы живые в мерцанье поздней памяти,  
нетронутые временем, проходят чередой,  
как вечное стремленье их молодости пламенной  
сквозь тяжкий строй судьбы, грядущих весен строй.

За тень ее хватаюсь обеими руками,  
немеркнувшего взгляда упорно ищет взгляд,  
чтоб сердцу обновиться горячими волнами  
высоких приказаний и беспощадных клятв.

В час добрый бденья — слышишь? — согласно и упрямо  
стучат сердца друзей, и звук их чист, как сталь.  
Как будто вновь, как прежде, взмывают к сердцу прямо  
Икаров павших крылья — все выше, выше, вдаль!

1978







# Баллада о расиле

## И г р а

По горе трона-дорога  
шла то круто, то полого  
до вершины по отрогам,  
по обветренным порогам.

Осмотрительно, с терпением  
поднимаясь по ступеням,  
до скалы дойдешь вершинной  
с белокаменной плешинной.

Здесь, под небом, стоголоса  
оглашаются утесы  
в день урочный огольцами,  
крикунами-сорванцами.

Всей окрестности известно —  
оживает это место  
буйных сборищ и веселий  
в самый первый день весенний.

Лишь подснежником повеет,  
пацаны спешат скорее  
хлынуть на гору оравой  
с гиком, шуткой и забавой.

Им ведь море по колено —  
не ища тропы-ступеней,  
рвутся босиком, но гордо  
пряником на гребень горный.

В этом гомоне и гоие  
вспоминают здесь, на склоне,  
о Василе незабытом,  
незабытом, знаменитом.

Мальчуган он был отважный,  
озорной и бесшабашный,  
и стремительный, и быстрый —  
из-под ног летели искры.

Вырывался он из гущи,  
обгонял всех бегущих,  
на скалу взбегал оленем  
по порогам, по ступеням.

Первым на вершине голой  
появившись, во весь голос  
возвещал он что есть мочи  
срок весенних полномочий:

«О-го-го, еще разочек!»

А потом уже с дороги  
откликались все пороги,  
отвечали зхом длинным  
все, бегущие к вершине.

Отпускали с ходу шутки,  
рассыпали прибаутки,  
а ручьи по снегу рядом  
клокотали водонадом.

## К а м е н ь

Сиова свежий ветер вешний  
повторял зачию свой прежний,  
а Василе шел по тропке  
молчаливо, исторонко.

Нет, не гасли в сердце искры,  
просто он, оставив игры,  
шел теперь с киркой и ломом  
на скалу путем знакомым.

Среди каменщиков, кстати,  
выделялся он не статью,  
не размахом, не разгоном —  
просто возрастом зеленым.

Среди тех каменотесов,  
в чьих усах белела проседь,  
вырубал он поневоле  
первый кус рабочей доли.

Угловатым парнем, смелым  
так он вырос между делом;  
тополь в роще тополиной  
и среди мужичи — мужичина.

В те лихие, злые годы  
на Василе шли невзгоды  
скопом и поодиночке,  
пробуя его на прочность.

Но в любую заваруху,  
как домашнюю краюху,  
суть свою хранил упрямо  
и делил ее с друзьями.

Не робел, где неудача,  
а просил еще, в придачу,  
молодецкая повадка  
в нем бурлила без устатка.

Если туго вдруг мужчинам —  
выходил вперед с почином,  
и заминки и заторы  
юным побеждал задором.

Но когда ветра кружили,  
то скучали по Василе,  
будто бы его вначале  
все искали, выбирали.

Как всегда искали, снова  
находя его готовым  
взять подъем открытой грудью  
напролом по первопутью.

Вырываясь вновь из гущи,  
обгонял он всех бегущих,  
на скалу взлетал оленем  
по порогам, по ступеням.

А потом, как прежде, гордо  
он вставал на гребне горюм,

набирая грудью с хода  
влагу первую восхода, —  
бросить клич ему в охотку,  
он с вершины во всю глотку  
сорванцов зовет на сходку.

## О р у ж и е

Помнит все село большое,  
говорит о первом бое  
после первой мировой,

как пришел домой Василе —  
немцы пулю в бок всадили —  
хмурый и полуседой.

Возвратился он с винтовкой  
и затеял подготовку:  
обходил село не раз,

бередил он боль людскую,  
корень зла и долю злую  
выставляя напоказ.

— Императорам проклятья,  
всем царям да без изъятья!  
Вы спросите их, где братья,  
где отцы и сыновья?

Что осталось вам — смекай-ка;  
только голод и нагайка

да хвороба-негодяйка —  
ни надела, ни жилья!

Он лечил людей не жалю,  
не сочувствием-печалью —  
гневом сердце изошло.

Клялся пулей и прикладом,  
звал пойти за Петроградом  
он молдавское село.

Гнев — он хоть кого подымет!  
Даже матери с грудными  
вышли на апрельский шлях,

справедливость взяв с собою,  
прямо к барину толпою  
заявидись натошак.

— Выйди, барин, на крылечко,  
слушай редкое словечко  
по закону мужиков:

землю нашу и уголья  
отдавай-ка, благородье,  
и мотай без лишних слов!

Припоздали с речью, впрочем,  
потому что барин с ночи  
собрался — и наутек.

— Что ж, нам это не обидно,  
ведь не с просьбой-челобитной  
мы пришли на твой порог.

Раз ты загодя дал дёру,  
знать, согласен с разговором  
тем, что мы поберегли.

Плюнь, народ, на эту свору!  
Ну-ка все на нашу гору,  
посоветоваться впору  
относительно земли!

## С меркается

Слышишь ли, как снежным комом  
прокатился он,  
этот клич из дома к дому,  
словно тяжкий стон?

Ни оружия, ни дрекодьа —  
скопом, напролом  
из села голодный голод  
хлынул всем селом.

То вразброд, а то ватагой  
хлынул в постолах,  
в перелатанных сермягах,  
в старых зипунах.

В день тот небо низколобо  
облаками в ряд  
навалилось, как сугробы,  
зиму звать назад.



Но по оттепели стылой,  
будто бы катком,  
все село на холм вкатило  
свой протяжный стон.

Люд глядел на снега клочья,  
месиво и грязь,  
точно увидал воочью  
землю в первый раз.

Глянул сверху, вкруговую —  
воле исполать! —  
обнимая ширь земную,  
ту, что не объять.

Музыку бы, в самом деле!  
Но в других местах  
со знаменами у цели  
песню их другие пели  
в сомкнутых рядах.

Ну, а здесь, Василе внемля,  
люди без певца  
узаконили на землю  
право до конца.

Лишь Василе за собою  
вел народ спеша:  
как полотнище живое —  
вся в крови душа.

. . . . .

Слышишь,  
                    постепенно гаснут  
в далеке глухом  
и преданья и рассказы  
о совете том.

Ты, баллада, сквозь события  
начала разбег,  
но разведкой без прикрытия  
канула навек.

По тому холму проходит  
изредка молва,  
все трудней в былом находит  
лица и слова.

И редуют очевидцы  
и, скупясь, молчат  
и свидетельства крупницы  
бережно хранят.

Небогаты сбереженья,  
лишь назло годам,  
вырывают у забвенья  
правду по клочкам.

Спотыкаются искания  
о пустой утес —  
ветер вечного молчания  
сведущих унес.

Хроники не отразили,  
документа нет,  
как собрал и вел Василе  
первый тот совет.

Неотложные вопросы  
у мужей наук,  
подойти к тому утесу  
все им недосуг.

И терлет без возврата  
в ветровой пыли  
бессловесную балладу  
черновик земли.

## Великий час

Но зато судьбу Василе  
дни другие завершили  
незабвенною строкою  
через год, второй весною.

Завериула непогода:  
здесь не выжила свобода,  
отступила, скрыта далью,  
раиена огнем и сталью.

Возвратясь, беглец помещик  
месть придумывал похлеще,  
он искал Василе рьяно —  
большевицкого смутьяна.

Непростая это штука:  
у того — везде порука,  
рощи, и леса, и реки,  
яаки, тайные ночлеги.

А еще под облаками  
на холме надежный камень,  
высоко, на той площадке —  
камень в круговой укладке.

Мироед, чтоб с ним покончить,  
обзавелся сворой гончих,  
пудей, страхом, злобой лютой,  
сигуранцей да Иудой.

Торопились те с расправой,  
и — облаву за облавой,  
и случилось, что Василе  
ранним утром затравили.

Помнят люди злую пору:  
он по изморози в гору  
побежал, на скользком склоне  
оторвался от погони.

Он отстреливался метко,  
мчался белкою по веткам  
до укрытья на вершине,  
где скала да белый иней.

Знать, удел такой назначен  
для его души горячей.  
Счастья кто искал и боя —  
не видать тому покоя.

Так назначено солдату —  
на себя да всю расплату.  
Вновь идет весна по свету,  
одного — зовет к ответу,

чтоб без страха он винтовку  
к бою взял наизготовку,  
встал лицом к лицу с судьбою,  
как предписано герою,

чтоб в конце концов с вершины  
в них катил камней лавину,  
чтоб честил и крыл, неистов,  
тех, кто сворой шел на приступ.

А с околицы следили,  
камни как швырял Василе,  
отзывались болью-стоном,  
что остался без патронов,

что вот-вот ударит скоро  
час великий приговора,  
взыщет мздой-ценой огромной  
лишь за нрав за неумный.

Высший случай неминуемый  
выбирает в битве лучших,  
чтоб за всех отвагой-верой  
расплатились полной мерой.

Положившего начало  
помнит твердь, хоть промолчала,  
и судьба, уж как ведется,  
не щадит первопроходца.

На холме, на той вершине,  
отступал под солнцем иней,  
ветер дня прошел, ероша  
холм, сухой травой обросший.

Заструился снег подталый,  
весь запахом фиалок,  
и ручки невиновато  
заиграли, как когда-то.

Но Василе все не падал,  
все честил он супостата  
и держался в час расплаты  
на вершине, как когда-то,

как стоял он выше прочих  
тот крестьянский сын, рабочий,  
возвещая что есть мочи  
срок весенних полномочий. . .

О-го-го, еще разочек!

1967





**Зов  
из легенды**

*Поэма*

Давно ищущу я путь  
 к тебе, Тамара.  
 Призывный свет любви твоей далек —  
 из юности,  
 из огненного дара  
 твоей судьбины,  
 дочь земли,  
 Тамара Кручок<sup>1</sup>.

Отсюда  
 через горы лет зову  
 начало слов моих,  
 надежд смятенье,  
 чтобы назвать их предопределеньем,  
 и истиной назвать  
 и воплощеньем.  
 Там первый зов «Познай!»  
мне приказал,
 и я увидел там того, кто знал.

То путник был.  
 Он к нам пришел неожиданно.  
 Стоял, едва в дверной проем вмещаясь,  
 так, будто он  
 плечами дом держал,  
 новопришедший этот.

---

<sup>1</sup> Тамара Кручок (1897—1921) — героиня бессарабского коммунистического подполья, партийный курьер, убита сигуранцей.



глядя прямо  
в мои замороженные глаза.

Вся суть во мне воскликнула: «Спроси!»,  
и осмелела мысль для постижения.  
Рукой раба коснулся я его  
и ощутил, как падают оковы.  
Тогда посмел я в дом его позвать,  
чтоб сел с людьми на тесаную лавку  
среди тех,  
кто с жизнью связывал меня,  
кто бился в обреченности, как в путях,  
и, как проклятье,  
нес свою судьбу.

И он вошел,  
и он остался с ним,  
натруженный,  
усталый, как онн,  
неугомонный, полный беспокойства  
и не познавший страха человек.

Исхлестанный ветрами всей земли,  
он нам принес ее просторов свежесть  
и знание,  
чтоб мы срастались с ним,  
чтоб стало нам надеждой  
и защитой.

А ты была  
изращенной в нем судьбой:  
вся истинность мышления его,  
вся молодость и вся неустрашимость  
через тебя легендой становились.

Он раскрывал передо мною время  
и очищал глаза мои росой,  
чтоб я читал во времени,  
как в книге,  
и ты была в душе моей,  
когда

тебя назвал он дочерью отваги,  
любовью к жизни он тебя назвал,  
что вышла на великое сражение.

В последний и решительный пошла...

## 2

К тебе взывая из глухих иочей,  
вся боль моя возникла с первым криком.  
А я —  
я шел за бытием твоим,  
с собой не примиряясь и себя  
коря своею песней без надежды.

«Любимая в тайне, во мгле,  
луч жизни в дороге,  
позма в крови на земле,  
как шепот тревоги.

Любимая тления  
и горько чиста,  
в оковах мечта,  
холодные стены...

Убито рождение дня,  
но вера, цепями бряцающая,

сверкает над миром свята  
глазами живого огня.

Где мужество нашего сердца,  
чтоб злобу стереть, как позор,  
чтоб воля воочью воскресла,  
уйдя из тюрьмы на простор?

Ты, чистая наша любовь,  
борьбы нашей юность прямая,  
пусть голос твой слышится вновь,  
из пепла живых поднимая!»

И молодость твоя жила крылатой,  
и нашим мыслям ты повелевала,  
и простота твоя дошла до нас  
всей правдой,  
всей усталостью девичьей  
и всей непокоренностью дыхания,  
пока не наступил последний час  
последней тьмы,  
окутавшей сознание.

### 3

Я в трудный путь отправился —  
искать  
в неутолимой жажде проясненья  
твои глаза,  
хотя б в осколках утра,  
на тех дорогах, где твои следы  
на рубеже кровавом пресекались.

Я спрашивал у близких,  
у людей,  
кому я поверял от сердца мысли,  
как отыскать тебя,  
в какое время  
войти к тебе в страну твоих трудов,  
где ранняя роса тебя запомнит  
и мурава примнется под ногой.

Ведь я хотел  
одну тебя спросить  
о той мечте, что есть сама судьба,  
встающая в души, как привой,  
о вере — окровавленном цветке.  
Спросить хотел —  
во сне или воочью, —  
какою же немислимой ценой,  
какою жертвой  
платишь ты за веру,  
за правду всю, до самого конца.  
Хотел тебя спросить:  
как быть,  
Тамара?

Но люди,  
все, кому я мысль вверял,  
но братья, не желавшие смирения,  
не отвечали на мои расспросы,  
смотрели вдаль  
и сдерживали боль,  
чтобы сберечь тебя хотя бы в сердце,  
не выплеснуть ни криком и ни плачем.  
Ты оставалась правой и прямою,  
святою в нетерпенье молодом,

украденною первою любовью  
без пятнышка на образе живом.

... Стучал в ворота,  
в двери колотил,  
но за дверями долгое молчанье,  
похоже, становилось все угрюмей.  
Бродила мысль во тьме,  
среди тусклых окон,  
среди очагов, заброшенных людьми,  
скиталась по оврагам приднестровским,  
бросая крики ветру...  
Только теиь,  
лишь теиь твоя на зов мой отвечала,  
а может,  
теиь теней моеи тоски  
вдруг отзывалась глухо за горой:  
«Меия здесь нет,  
ступай домой,  
домой...»

4

Да в самом деле, так ли это было?  
Да разве все молдавские колодцы  
не видели тебя к воде склоненной,  
как образ расцветающего счастья  
над углубленным зеркалом воды?  
Да и сама Молдова —  
всем дыханьем,  
людьми,  
и песней,  
и осенним садом,

и этим одиноким декабрем,  
стучавшим с черной вестью в двери хижины, —  
что ж, разве вся Молдова не нашла  
ковров крестьянских,  
белых полотенец,  
чтоб, как невесте, комнату украсить  
и свет зажечь в окошках для тебя?

Ведь ты неслла надежду молодую  
измученным, изверившимся людям,  
их труд земной отогревала ты  
девичьим сердцем, мужеством своим,  
и ты была для них как обещанье,  
самим восходом посланное им.

О да, тебе навстречу свет в ночи  
горел в домах  
и звал тебя на отдых  
с неловкой радостью чернорабочих,  
с приветностью крестьян неговорливых.  
Ты им была родною, как сестра,  
они лепешки ставили на скатерть,  
готовили тебе льняное платье,  
беленное рукою материнской  
и стираемое утренней росой,  
чтоб ты одела  
девственное тело.

## 5

И я был с ними,  
и моя надежда  
была на страже  
в долгом ожиданье.

Отъезды были далеко-далёко,  
и были возвращения опять,  
была судьба,  
сужденная тебе.  
Ты нас звала,  
ведь ты сама была  
неутомимым голосом призыва,  
и нам ты не давала передышки,  
и звезды встреч  
светили не для нас.

Я с ними был —  
я словно бы работал  
на том же поле,  
с тою же мечтой:  
наш общий плод  
вскормить своею жизнью,  
мы — с этой стороны,  
а ты — с другой.  
И был твоею верой  
день свершенья,  
затоптанной,  
убитою  
и все же  
в тебе живущей вопреки всему.

О, ты знала цену встреч!

Как много раз ты пожимала руки  
товарищей  
горячими руками,  
любовью отвечая на любовь!  
Ты, благовест, живой цветок свиданья,  
ты, вечный Зов,

невеста наших снов,  
ты, первая любовь,  
скажи нам, чем  
венчать твою воинственную веру?  
Небесным солнцем?  
Всей страной?  
Землей?

Вот мы,  
с Днестром, навеки обретенным,  
с друзьями моей мысли,  
с этим садом,  
круглящимся на золотом закате,  
склоняемся в поклоне пред тобой,  
перед твоей  
девической тоской.

Здравствуй, Тамара!  
Тамара, со встречей!  
Добрый вечер!

1973





## СОДЕРЖАНИЕ

К. Ковальджи. Поэзия добра и труда . . . . .	5
Паек доверия. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	12
Ноша своя. <i>Перевел Ю. Левитанский</i> . . . . .	13
Цепи. <i>Перевел Вл. Савельев</i> . . . . .	14
Сбудется! . . <i>Перевела А. Коркина</i> . . . . .	16
Зной. <i>Перевел Вл. Савельев</i> . . . . .	18
Чудное село. <i>Перевел К. Семеновский</i> . . . . .	19
Солище. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	21
Твои следы. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	23
Отец. <i>Перевел К. Семеновский</i> . . . . .	25
Презренный Олимп. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	27
Письмо с холмов. <i>Перевел Ю. Гордиенко</i> . . . . .	29
Стража. <i>Перевел Г. Перов</i> . . . . .	32
Проходят убийцы. <i>Перевел А. Корнев</i> . . . . .	34
Вступление в балладу. <i>Перевел Ю. Левитанский</i> . . . . .	36
Родник детства. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	38
Возвращение. <i>Перевел В. Гажиу</i> . . . . .	41
Косовица. <i>Перевел К. Шишкан</i> . . . . .	43
Тост. <i>Перевел Вл. Державин</i> . . . . .	46
Весна. <i>Перевел М. Зенкевич</i> . . . . .	48
Твоя песня. <i>Перевел Г. Перов</i> . . . . .	51
Руслан. <i>Перевел Г. Перов</i> . . . . .	53
Поэзия. <i>Перевел Ю. Левитанский</i> . . . . .	55
Март. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	57
На целине — писатель молодой. <i>Перевел К. Семенов- ский</i> . . . . .	59
Колодец Пахома. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	61
Ион Агаке. <i>Перевел Б. Мариан</i> . . . . .	63
Умное сердце твоё. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	65
Меа сура. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	67
Крупные звезды. <i>Перевел Ю. Гордиенко</i> . . . . .	69
Звезда. <i>Перевел Ю. Левитанский</i> . . . . .	72
Магистраль. <i>Перевел М. Светлов</i> . . . . .	74
Встреча. <i>Перевел К. Ковальджи</i> . . . . .	76
Доверие. <i>Перевел Б. Мариан</i> . . . . .	78

Записано в Программу. Перевел Г. Перов . . . . .	80
Поздняя песня. Перевел К. Ковальджи . . . . .	82
Полдень в горах. Перевел Д. Самойлов . . . . .	84
Творчество. Перевел Ю. Левитанский . . . . .	85
Иной финал. Перевел К. Ковальджи . . . . .	86
Добрый знак. Перевел Н. Савостин . . . . .	87
Иногда перед рассветом... Перевел К. Ковальджи . . . . .	88
Право на имя. Перевел Б. Мариан . . . . .	90
Немая песня. Перевел Еф. Бауха . . . . .	91
Добро носящий. Перевел К. Ковальджи . . . . .	92
Восхождение сада. Перевел Б. Мариан . . . . .	94
Воспоминание о косарях. Перевел А. Бродский . . . . .	99
Вечер с друзьями. Перевел К. Ковальджи . . . . .	101
Баллада о Василе. Перевел К. Ковальджи . . . . .	103
Зов из легенды. (Поэма). Перевел А. Бродский . . . . .	117

Для старшего возраста

Лупан Андрей Павлович

ДОБРО НОСЯЩИЙ

ИБ № 4410

Ответственный редактор С. И. Губарева. Художественный редактор Т. М. Токарева. Технический редактор Е. В. Пальмова. Корректоры Э. Л. Лофенфельд и Т. Н. Чернова. Сдано в набор 21.01.80. Подписано к печати 28.04.80. Формат 70×100<sup>1/2</sup>. Бум. офс. № 1. Шрифт обыкновенный. Печать офсетная. Усл. печ. л. 5,2. Уч.-изд. л. 4,61. Тираж 100 000 экз. Заказ № 10. Цена 40 коп. Ордена Трудового Красного Знамени издательство «Детская литература» Государственного комитета РСФСР по делам издательства, полиграфии и книжной торговли. Москва, Центр. М. Черкасский пер., 1. Фабрика «Детская книга» № 2 Ростлавополиграфпрома Государственного комитета РСФСР по делам издательства, полиграфии и книжной торговли. Ленинград, 193036, 2-я Советская, 7.

80  
82  
84  
85  
86  
87  
88  
90  
91  
92  
94  
99  
01  
03  
17





40 к.

ИЗДАТЕЛЬСТВО «ДЕТСКАЯ ЛИТЕРАТУРА»

Handwritten text on a piece of aged, yellowed paper, likely a page from a manuscript or ledger. The text is written in a cursive script and is organized into two columns. The left column contains the words "Handwritten" and "Text". The right column contains the words "Text" and "Handwritten". The text is written in dark ink, and the paper shows signs of age, including discoloration and wear.